



The Turkish delegation

الوفد التركي

## المعرض الدولي للسياحة والسفر والرحلات

< دمشق - معتز عثمان

تميزت الدورة الرابعة من المعرض لهذا العام، والتي أقيمت في الفترة 25-27 تشرين الثاني/نوفمبر، بالزيادة الملحوظة في عدد الزوار والذي وصل إلى 9,000 زائر. وقد تم افتتاح المعرض من قبل وزير الاقتصاد والتجارة السوري وبحضور عدد من سفراء الدول المشاركة ومثلي هيئات السياحة وعدد من وزراء السياحة السابقين في سوريا. وبعد تفقده أجنحة المعارضين، تم تقديم عرض أزياء

لممثلين لمحاتهم الفضائية ومجلاتهم السياحية. وقد أقام المنظمون حفل عشاء فاخر على شرف المشاركين في أحد مطاعم مدينة دمشق القديمة. مشاركة مجلة السياحة الإسلامية جاءت لتأكيد المكانة الرفيعة التي تحتلها سوريا على خارطة السياحة الإسلامية والعربية ولتأكيد الدعم للمعرض والذي نتمنى له المزيد من التأييد من قبل الهيئات السياحية الرسمية والخاصة في سوريا. ■

للفولكلور السوري، كما تم تقديم الوجبات الشعبية السورية مثل الفول والحمص. مشاركون من عشر دول عرضوا هذا العام، فبالإضافة إلى سوريا، شاركت كل من تركيا والمغرب وماليزيا وجنوب أفريقيا والسودان بصفة رسمية. كما شارك عدد من المعارضين من دولة الإمارات العربية والأردن ومصر ولبنان، إضافة إلى مشاركة عدد من شركات الطيران والفنادق ومكاتب السفر وعدد من الإعلاميين

### EXHIBITIONS

## ATB The 4th International Travel and Tourism Fair

> Damascus - Motaz Othman

The 4th edition of ATB, held from 25th - 27th November, was characterized by a notable increase in the number of visitors which reached 9,000. The fair was inaugurated by the Syrian Minister for Economy and Trade, in the presence of many ambassadors of the participating countries, representatives of tourism organisations and former Syrian ministers of tourism. After the minister toured all the stands, a fashion parade devoted to traditional Syrian costumes was held and popular Syrian dishes were presented.

The participants this year came from Turkey, Morocco, Malaysia, South Africa, Sudan, the United Arab Emirates, Jordan, Egypt and Lebanon. Airline companies, hotels, travel agencies and journalists, also took part in this event. The organizers offered an enjoyable dinner to honour the participants. The participation of Islamic Tourism in this fair, confirms the important place which Syria occupies on the map of Arab and Islamic tourism. We hope the event will profit from greater support of public and private tourism organizations in Syria. ■



The Malaysian Stand

الجناح الماليزي